

**Výrok rozsudku**

- 1) Rozhodnutí, kterým Evropská komise vyřadila I. Šimonise z výběrového řízení vyhlášeného oznámením o volném pracovním místě COM/2007/142 a odmítla požádat Soudní dvůr Evropské Unie o jeho převedení, se zrušuje.
- 2) Evropská komise ponese vlastní náklady řízení a ukládá se jí náhrada nákladů řízení vynaložených žalobcem.
- 3) Litevská republika ponese vlastní náklady řízení.

(<sup>1</sup>) Úř. věst. C 79, 29.3.2008, s. 36.

**Rozsudek Soudu pro veřejnou službu ze dne 17. února 2011 — Strack v. Komise**

(Věc F-119/07) (<sup>1</sup>)

*(„Veřejná služba — Úředníci — Mediační řízení — Akt nepříznivě zasahující do právního postavení — Článek 73 služebního řádu — Stabilizace — Prozatímní náhrada“)*

(2011/C 252/101)

Jednací jazyk: němčina

**Účastníci řízení**

*Žalobce:* Guido Strack (Kolín nad Rýnem, Německo) (zástupce: H. Tettenborn, advokát)

*Žalovaná:* Evropská komise (zástupci: J. Currall a B. Eggers, zmocněnci)

**Předmět věci**

Zrušení několika rozhodnutí Komise, jimiž se zamítají žádosti žalobce o zahájení mediačního řízení, o rychlý zásah, o přijetí opatření k řešení sporů a o zaplacení zálohy podle čl. 19 odst. 4 pravidel o pojištění úředníků. Žádost o náhradu škody.

**Výrok rozsudku**

- 1) Rozhodnutí Evropské komise ze dne 26. února 2007, jímž se G. Strackovi odmítá vyplacení prozatímní náhrady ve smyslu čl. 19 odst. 4, se zrušuje.
- 2) Ve zbývajících částech se žaloba zamítá.
- 3) Komisi se vedle povinnosti nést vlastní náklady řízení ukládá náhrada poloviny nákladů vynaložených G. Strackem.

- 4) G. Strack ponese polovinu vlastních nákladů řízení.

(<sup>1</sup>) Úř. věst. C 183, 19.7.2008.

**Rozsudek Soudu pro veřejnou službu ze dne 15. března 2011 — Strack v. Komise**

(Věc F-120/07) (<sup>1</sup>)

*(„Veřejná služba — Úředníci — Převod dnů dovolené za kalendářní rok — Článek 4 příloha V ke služebnímu řádu — Důvody vyplývající z potřeb služby — Článek 73 služebního řádu — Směrnice 2003/88/ES — Právo na placenou dovolenou za kalendářní rok — Volno z důvodu nemoci“)*

(2011/C 252/102)

Jednací jazyk: francouzština

**Účastníci řízení**

*Žalobce:* Guido Strack (Kolín nad Rýnem, Německo) (zástupce: H. Tettenborn, advokát)

*Žalovaná:* Evropská komise (zástupci: J. Currall a B. Eggers, zmocněnci)

**Předmět věci**

Zrušení několika rozhodnutí Komise vztahujících se k žádosti převést z roku 2004 na rok 2005 nevybranou dovolenou za kalendářní rok v délce přesahující hranici dvanácti dnů. Uložení povinnosti vyplatit finanční vyrovnání za 26,5 dne nevybrané a neproplacené dovolené za kalendářní rok navýšené o úrok ve výši 2 % za rok.

**Výrok rozsudku**

- 1) Rozhodnutí Evropské komise ze dne 15. března 2007, kterým se zamítá žádost G. Stracka směřující k převedení zůstatku dnů dovolené za kalendářní rok za rok 2004, se zrušuje.
- 2) Ve zbývajících částech se žaloba zamítá.
- 3) Evropské komisi se ukládá náhrada vlastních nákladů řízení a náhrada nákladů vynaložených G. Strackem.

(<sup>1</sup>) Úř. věst. C 315, 22.12.2007, s. 50.